



*Nuestra Señora de*  
**GUADALUPE**  
 PARROQUIA CATÓLICA - TORONTO

694 Weston Road, Toronto, ON M6N 3R2  
 416-767-8658 Fax: 416-767-6455  
 olgpooffice@guadalupetoronto.com  
 iglesiaguadalupetoronto.com

**EQUIPO PASTORAL/PASTORAL TEAM**

Administrador/administrator: P. Edgar Romero  
 Vicario/Vicar: P. Javier Valdés  
 Diacono/Deacon: Sr. Carlos Retamales

**CONFESIONES/CONFESSIONS**

Jueves y Viernes: de 6:00 a 6:45PM  
 Sábados: de 4:30PM a 5:30PM (En el templo)  
*Otros días, por favor llamar a la oficina*

**REQUISITOS BAUTISMOS/ BAPTISM REQUIREMENTS**

- 1- Ser los padres del niño(a) o tener la custodia legal.  
Being the parents of the child or having legal custody.
- 2- Llamar para hacer cita con el sacerdote y llenar formulario.  
Call to make an appointment with the priest and fill out the form.
- 3- Traer copia del certificado de nacimiento y copia ID de los Padrinos.  
Bring a copy of your birth certificate and a copy of your godparents' ID.
- 4- Tomar las Charla para padres y padrinos.  
Take the Talk for parents and godparents.

**REQUISITOS MATRIMONIOS/MARRIAGE REQUIREMENTS**

- 1- Estar registrados en la Parroquia.  
Be registered in the Parish.
- 2- Entrevista con el sacerdote al menos un año antes de la boda.  
Interview with the priest at least one year before the wedding.
- 3- Tomar el curso prematrimonial completo.  
Take the complete premarital course.
- 4- Partidas de Bautismo de 3 a 6 meses de vigencia.  
Baptismal certificates valid for 3 to 6 months.

**HORARIO DE OFICINA/OFICCE SCHEDULE**

Lunes- Viernes/Monday - Friday: 9:00AM-12:30PM  
 1:30PM - 5:00PM

Sábado y Domingo: cerrado/closed

**HORARIO DE MISAS/MASSES SCHEDULE**

Sábados/Saturdays: 6:00PM.  
 Domingos/Sundays:  
 8:00AM, 10:00AM, 12:00PM, 1:45PM (Spanish)  
 5:00PM (English)  
 Jueves/Thursday & Viernes/Friday: 7:00PM  
 Misa de la Alianza (Schoenstatt) los 18 de cada mes: 7:00PM

**GRUPOS PARROQUIALES/PARISH GROUPS**

Renovación Carismática Charismatic Renewal	Gladys Moran	416-986-6176
Jornadas de Vida Cristiana Christian Life Journey	Fernando Vielma	416-302-0743
Camino Neocatecumenal Neocatechumenal Way	Jaime Salinas	365-292-5296
Infancia y Familia Misionera Childhood and Family Missionary	Wendy Hernandez	647-282-7845
Schoenstatt Movimiento Apostolico Schoenstatt Apostolic Movement	Veronica Hercules	416-930-5959
Grupo Emmaus Emmaus Group	Angela Fierro & Javier Luzardo	437-688-1568 365-777-8365
Grupo del Santísimo Sacramenno Group of the Blessed Sacrament	Hugo Sarauz	416-554-4438
Knights of Columbus OLG Round Table	Francisco Naar	416-910-6075
Ministros Lectores Lectors	Milagros Guillen	437-928-7325
Ministros Extr -Eucaristia Ministers of the Eucharist	Bolivar Barros	416-742-5776
Servicio de Acogida Ashers	Porfirio Caba	647-686-2877

LITURGIA DE LA PALABRA – LITURGY OF THE WORD  
XIII DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO  
THIRTEENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME

**1era Lectura - First Reading** 2Re/2Kg 4,8-12;14-16  
*Es un hombre santo de Dios; se retirará aquí.  
This man is a holy man of God. He can stay here.*

**Salmo – Responsorial - Psalm** 88(89)  
*Cantaré eternamente las misericordias del Señor.  
Forever I will sing of your steadfast love, O Lord.*

**2da Lectura-Second reading** Rom 6, 3-4, 8-11  
*Septulados con él por el bautismo.  
We have been buried with Christ Jesus by baptism.*

**Evangelio/Gospel** Mt 10, 37 -42  
*El que los recibe a ustedes, me recibe a mí.  
Whoever welcomes you welcomes me.*

**REFLEXION**

**E**n el Evangelio de hoy, Jesús nos recuerda que seguirlo implica ponerlo en el primer lugar de nuestra vida. No significa amar menos a nuestra familia, sino amar a todos desde Dios y con el amor de Dios. Por eso dice: “El que no carga con su cruz y me sigue, no es digno de mí”.

La cruz de cada día puede ser una enfermedad, una preocupación familiar, una dificultad económica o el esfuerzo de vivir fielmente el Evangelio. Jesús no nos pide buscar la cruz, sino llevarla con amor y confianza, sabiendo que Él camina con nosotros.

Además, el Señor nos enseña el valor de la acogida: “El que los recibe a ustedes, me recibe a mí”. Cada acto de bondad, hospitalidad y servicio realizado por amor a Cristo tiene un valor inmenso ante Dios.

Pidamos la gracia de seguir a Jesús con fidelidad, llevando nuestra cruz y reconociéndolo en nuestros hermanos.

**REFLECTION**

**I**n today’s Gospel, Jesus reminds us that following Him means placing Him first in our lives. This does not mean loving our family less; rather, it means loving everyone through God and with God’s love. That is why He says, “Whoever does not take up his cross and follow me is not worthy of me.”

The cross we carry each day may be an illness, family worries, financial struggles, or the challenge of living the Gospel faithfully. Jesus does not ask us to seek suffering, but to carry our crosses with love and trust, knowing that He walks beside us.

The Lord also teaches us the importance of welcoming others: “Whoever receives you receives me.” Every act of kindness, hospitality, and service done for Christ has great value in God’s eyes.

Let us ask for the grace to follow Jesus faithfully, carry our daily cross, and recognize Him in our brothers and sisters.

**Recordatorio - Campaña Baby Bottle for Life**

Agradecemos a todos los que participaron en la campaña **Baby Bottle for Life (BBFL)** del Centro de Esperanza para Mujeres de San José.



Les recordamos devolver sus biberones con las donaciones el próximo fin de semana, **4 y 5 de julio de 2026**. Su generosidad ayuda a apoyar a madres embarazadas, niños y familias necesitadas en nuestra comunidad.

*“Defiende al débil y al huérfano; haz justicia al pobre y al oprimido.” (Salmo 82,3)*

¡Gracias por apoyar la causa de la vida!

\*\*\*\*\*

**Reminder - Baby Bottle for Life Campaign**



Thank you to everyone who participated in the **Baby Bottle for Life (BBFL)** Campaign sponsored by St. Joseph’s Women’s Centre.

Please remember to return your baby bottles with your donations next weekend, **July 4–5, 2026**. Your generosity helps provide support and assistance to mothers, babies, and families in need within our community.

**! IMPORTANTE**

Durante los meses de **julio y agosto** no tendremos boletín parroquial, lo retomaremos en **septiembre**.

Les pedimos estar atentos a los anuncios parroquiales y a los carteles de anuncios que hay dentro del templo sobre eventos e informaciones.

During the months of **July and August** we will not have a parish bulletin, we will resume it in **September**.

We ask you to please pay attention to the parish announcements and the announcement boards inside the church about events and information.



Este fin de semana realizaremos una segunda colecta especial para ShareLife. Su generoso aporte

ayuda a sostener importantes ministerios y servicios de nuestra Arquidiócesis, incluyendo el acompañamiento a migrantes y refugiados, programas para familias, comedores y servicios comunitarios, la formación de seminaristas, la pastoral juvenil y muchas otras iniciativas de evangelización y apoyo social.

Gracias por su generosidad y por ayudar a llevar esperanza y el amor de Cristo a quienes más lo necesitan.

**SECOND COLLECTION FOR SHARELIFE**

**T**his weekend, we will take up a second special collection for **ShareLife**. Your generous contribution supports many important ministries and services throughout our Archdiocese, including assistance for migrants and refugees, family support programs, community meal services, seminarian formation, youth ministry, and many other outreach and evangelization initiatives.

Thank you for your generosity and for helping bring Christ's love and hope to those most in need.



**FERIA GUADALUPANA 2026  
GUADALUPANA FAIR 2026**

Queridos parroquianos, nos complace anunciarles e invitarlos a 27 Feria Guadalupeana 2026. Un evento muy especial y esperado por muchas personas para venir a disfrutar en familia.

Por medio de esta celebración promovemos nuestra cultura, gastronomía y la fe católica que compartimos. Desde ya te invitamos a reservar este fin de semana.

**D**ear parishioners, we are pleased to announce and invite you to the 27th Annual Guadalupeana Fair 2026. This is a very special event, eagerly awaited by many, for families to enjoy together. Through this celebration, we promote our culture, gastronomy, and the Catholic faith we share. We encourage you to make your reservations for this weekend.



**27A FERIA GUADALUPANA - CONTACTOS**

Si usted puede proveer ayuda ya sea, monetaria, con material, o dentro del local, por favor contactar a los responsables aquí listados.

**Quioscos de comida – Responsables**

<b>Venezuela</b>	Rosa Elena Torres – 647-640-4304
<b>México</b>	Ismael Aldana – 647-784-3072
<b>República Dominicana</b>	Porfirio Caba - 647-686-2877
<b>Colombia</b>	Vanessa Torres - 647-228-9896 Oscar Narvaez - 647-915-3207
<b>Chile</b>	Gema Gutiérrez – 647-402-0489
<b>Antojos Mexicanos</b>	Yolanda Flores – 647-768-2115
<b>Camino</b>	Jaime Salinas – 365-292-5296
<b>Infancia</b>	Edna Torres – 647-772-4299 Wendy Hernández – 647-282-7845
<b>Paraguay</b>	Francis Di Luciano – 416-200-4619 Natalia Gauto – 416-856-5285
<b>Ecuador</b>	Marlene Guerrero – 647-786-9254
<b>El Salvador</b>	Marielba Pubil – 647-244-0433
<b>Bebidas</b>	Rosa Ayala – 647-802-2796 Lorena González – 647-836-3737

**Otros contactos:**

- Otilia Castillo** – 416-786-3835 - Quioscos privados
- María Mercedes José** – 416-262-9515 – Quioscos de comida y Voluntarios para ayudar durante los días de la Feria.
- Kike Hercules** - 416-529-5768 – Artistas

VENTA DE COMIDA Y DIVERSION PARA TODA LA FAMILIA



Francino De Sousa  
647-501-3984

84 Miller Street • BrazilianCollisionCenter@gmail.com

STOCKYARDS PHARMACY  
**Guardian**

Solymar Galindo - Farmacéutico Propietaria  
416-762-2662 • FARMACIA EN ESPAÑOL  
2630 St. Clair Ave. W. (entre Jane St & Scarlet Rd)



**WARD**  
FUNERAL HOMES

100 YEARS

WESTON CHAPEL  
2035 Weston Rd 416-241-4618  
wardfuneralhome.com



**Bite Craft Dental**

Odontología Familiar  
Restauradora y Cosmética

**Dra. Karyna Figarella**

Kit regalo de bienvenida  
Atención en español  
Estacionamiento gratuito  
Abierto los sábados

**289.256.4321**

6262 Hwy 7 Vaughan (Woodbridge)



www.bitecraftdental.com

@bitecraftdental

Edwin's  
Auto Services

Domestic & Imports  
Exhaust Specialist • Brakes • Tune-Ups  
Edwin Sagal - Licensed Mechanic  
789 Arrow Rd.  
905-738-9909 • 416-749-9909



ASSOCIATION OF TRANSLATORS  
AND INTERPRETERS OF ONTARIO

**ATIO**

ASSOCIATION DES TRADUCTEURS ET  
INTERPRÈTES DE L'ONTARIO

**Florinda Lages**

ATIO Certified Translator, M.A., B.A.  
Spanish > English  
Portuguese > English  
French > English  
**416-318-3792**  
frolages@rogers.com



**Hear Maxx**  
Ultimate Hearing Solutions

One size DOES NOT fit all... we are here to evaluate, fit, dispense,  
program and adjust for your lifestyle, need and your BUDGET.

Falamos Português • Hablamos Español  
861 A Jane St. 416-792-8792 • 1151 Dundas St. W #17 Mississauga  
www.hearmaxx.ca



**Romina Rodriguez**

Agente de Hipotecas  
Nivel 2 FSRA#12628  
647-999-3661



Refinanciamientos  
Pre-aprobaciones  
1ª y 2ª Hipotecas  
y más...

mortgageoutlet.ca

**Shop LOCAL • Spend LOCAL**  
**Eat LOCAL • Enjoy LOCAL**  
*and support the local businesses  
that support your parish*



605 Rogers Road 2700 St Clair Avenue West  
416-657-4343 647-358-9696

www.churrasqueiramartins.com



**CATHOLIC CEMETERIES**  
FUNERAL SERVICES

In keeping with your Catholic faith  
www.catholic-cemeteries.com

Holy Cross Cemetery & Funeral Home  
905-889-7467

Queen of Heaven Catholic Cemetery  
& Funeral Home 905-851-5822



**MEATS & FOOD MARKET**

BUTCHER SHOP • DELI • CATERING SERVICE  
ROASTED PIGLET • RUI'S BBQ • CHURRASQUEIRA

546 Rogers Rd 416-535-2886

follow us ruigomesmeats

**SEGUROS DE VIDA Y SALUD**

Guillermo (William) Batres Franco



Su asesor financiero en español le ofrece: licencia #M16000695  
Seguros de vida, seguros de salud, planes de  
ahorro para retiro, RESP para la educación de  
sus hijos, TFSA, etc.  
Llamenos para una consulta gratuita  
647-567-2706 RetirementPathCanada.ca



**SCOTT**  
FUNERAL HOME  
WEST TORONTO CHAPEL

Tracey Witzel  
Managing Funeral Director  
1273 Weston Rd.  
416-243-0202

Sirviendo a Mount Dennis desde 1928  
Información para planear funerales para el futuro es disponible.  
Llame y compare antes que usted decida.

**THE PERFECT SPOT TO ADVERTISE  
YOUR BUSINESS!**

**TO ADVERTISE IN THIS SPACE PLEASE CALL 905-624-4422**